

Брюксел, 17 юни 2019 г.
(OR. en)

5929/19

Междуинституционални
досиета:
2018/0358(NLE)
2018/0359(NLE)

WTO 33
SERVICES 6
FDI 2
COASI 9

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Решение на Съвета за подписването, от името на Съюза, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна — Приемане Решение на Съвета за сключването, от името на Съюза, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна — Искане на одобрение от Европейския парламент

1. На 19 октомври 2018 г. Комисията представи на Съвета:

- а) предложение за решение на Съвета за подписване, от името на Европейския съюз, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна (док. 13314/18 + ADD 1 + ADD 2); и
- б) предложение за решение на Съвета за сключване, от името на Европейския съюз, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна (док. 13315/18 + ADD 1 + ADD 2).

2. Горепосочените предложения бяха разгледани от комитет „Търговска политика“ (Услуги и инвестиции) на заседанията му от 5 ноември 2018 г. и от 7 и 19 декември 2018 г. Впоследствие те бяха одобрени — след изменение, целящо да бъдат взети предвид редица необходими корекции, на заседанието на комитет „Търговска политика“ (членове) от 20 март 2019 г.
3. Предвид посоченото по-горе и при потвърждение от страна на Комитета на постоянните представители Съветът се приканва:
- да приеме решението на Съвета за подписването, от името на Съюза, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна, финализирано от юрист-лингвистите и поместено в док. 5930/19 и док. 5932/19 + ADD 1;
 - да отбележи, че Европейският парламент ще бъде информиран в съответствие с член 218, параграф 10 от ДФЕС и че решението на Съвета за подписването ще му бъде предадено;
 - да вземе решение да препрати проекта за решение на Съвета за сключването, от името на Съюза, на Споразумението за защита на инвестициите между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Социалистическа република Виетнам, от друга страна, финализирано от юрист-лингвистите и поместено в док. 5931/19 и док. 5932/19 + ADD 1, на Европейския парламент за одобрение;
 - да реши да впише в протокола от заседанието изявленията, които се съдържат в допълнението към настоящата бележка.
-